



REPÚBLICA DE ANGOLA
REPUBLIC ANGOLA

SECÇÃO CONSULAR DA EMBAIXADA DA REPUBLICA DE ANGOLA NA R.F.A
BOTSCHAFT DER REPUBLIK ANGOLA IN DEUTSCHLAND – KONSULARABTEILUNG

PEDIDO DE VISTO
VISUMANTRAG

TRABALHO
ARBEITSVISUM

PRIVILEGIADO
PRIVILEGIERTE PERSONEN

PARA FIXAÇÃO DE RESIDÊNCIA
EINRICHTUNG EINES WOHNSTITZES

ESTUDO
STUDIENVISUM

PERMANÊNCIA TEMPORÁRIA
TEMPORÄRER AUFENTHALT

TRATAMENTO MÉDICO
MEDIZINISCHE BEHANDLUNG

FOTO

Nome / Name: _____

Estado Civil / Personenstand

Sexo / Geschlecht

Data de nascimento /

Geburtsdatum ____/____/____

Pais de nascimento

Geburtsland _____

Nacionalidade actual /

Aktuelle Staatsangehörigkeit _____

Emitido em:

Ausgestellt in: _____

Profissão:

Beruf: _____

Local de trabalho

Arbeitsort: _____

Morada/Estado

Anschrift/Bundesland _____

Telefax

Fax _____

Nome do Pai

Name des Vaters _____

Nome da Mãe

Name der Mutter _____

Local de hospedagem em Angola

Unterkunftsort in Angola _____

Cidade

Stadt _____

Rua

Straße _____

Casa n°

Hausnr. _____

Nome da pessoa ou Organismo que se responsabilizará pela sua estadia:

Name der Person oder Organisation, die für Ihren Aufenthalt bürgt _____

Província

Provinz _____

Município

Kreis _____

Bairro

Viertel _____

Rua

Straße _____

Casa n°

Hausnr. _____

Data da última entrada em Angola

Datum der letzten Einreise nach Angola ____/____/____

Posto de fronteira utilizado

Benutzter Grenzübergang _____

Menores averbados no passaporte que beneficiarão do visto
Im Reisepass eingetragene minderjährige Kinder, die ein Visum erhalten

1. Nome / Name _____ Nascido aos/ Geburtsdatum ____/____/____ Grau de parentesco / Verwandtschaftsverhältnis _____

1. Nome / Name _____ Nascido aos/ Geburtsdatum ____/____/____ Grau de parentesco / Verwandtschaftsverhältnis _____

1. Nome / Name _____ Nascido aos/ Geburtsdatum ____/____/____ Grau de parentesco / Verwandtschaftsverhältnis _____

Nome da pessoa ou do Organismo solicitante do visto
Name des Antragstellers bzw. der antragstellenden Einrichtung _____

A SER PREENCHIDO PELO SOLICITANTE DE VISTO DE TRABALHO – NUR BEI ANTRAG AUF ARBEITSVISUM AUSZUFÜLLEN

Nome do Organismo contratante / Name des Arbeitgebers _____

Endereço completo em Angola / Vollständige Adresse in Angola _____

Função a exercer / ausübende Funktion _____

Data do início do contrato / Vertragsbeginn ____/____/____

Data do fim do contrato / Vertragsende ____/____/____

**A SER PREENCHIDO PELO SOLICITANTE DE VISTO PARA FIXAÇÃO DE RESIDÊNCIA
NUR BEI ANTRAG AUF VISUM FÜR EINRICHTUNG EINES WOHNSTITZES AUSZUFÜLLEN**

Razões porque quer residir em Angola / Warum wollen Sie in Angola Ihren Wohnsitz nehmen? _____

Temporariamente / Vorübergehend Definitivamente / Endgültig

Pretende residir com seu agregado familiar?
Beabsichtigen Sie, mit Ihrer Familie in Angola zu leben? SIM / JA NÃO / NEIN

EHEFRAU EHEMANN KINDER ANDERE

Meios de subsistência
Einkommen _____

Endereço em Angola
Anschrift in Angola _____

**A SER PREENCHIDO PELO SOLICITANTE DE VISTO DE PERMANÊNCIA TEMPORÁRIA
NUR BEI ANTRAG AUF VISUM FÜR TEMPORÄREN AUFENTHALT AUSZUFÜLLEN**

Pretende permanecer em Angola com fundamento no seguinte:
Gründe für den geplanten Aufenthalt in Angola:

Razões humanitárias Cumprimento de missão a favor de uma instituição religiosa
Humanitäre Gründe Erfüllung eines Auftrags für eine Religionsgemeinschaft

Realização de trabalhos de investigação científica Acompanhamento familiar
Durchführung wissenschaftlicher Forschungen Begleitung Familienangehöriger

Ser familiar de titular de autorização de residência válida
Familienangehöriger eines Inhabers einer Aufenthaltserlaubnis

Cônjuge de cidadão nacional
Ehepartner eines angolischen Staatsangehörigen

Meios de subsistência
Einkommen _____

Endereço em Angola
Anschrift in Angola _____

**A SER PREENCHIDO PELO SOLICITANTE DE VISTO DE PRIVILEGIADO
NUR BEI ANTRAG AUF VISUM FÜR PRIVILEGIERTE PERSONEN AUSZUFÜLLEN**

Nome da Empresa Investidora
Name des Investors _____

Condição do cidadão estrangeiro
Status des ausländischen Bürgers:

Investidor	<input type="checkbox"/>
Investor	
Representante	<input type="checkbox"/>
Repräsentant	
Procurador	<input type="checkbox"/>
Bevollmächtigter	

Endereço completo em Angola
Vollständige Anschrift in Angola _____

A SER PREENCHIDO PELO SOLICITANTE DE VISTO DE ESTUDO NUR BEI ANTRAG AUF STUDIENVISUM AUSZUFÜLLEN

Motivos da entrada em Angola / Gründe für die Einreise nach Angola

Frequentar programa em escolas Privadas / Privaten Schulen
Besuch von Lehrveranstaltungen an Públicas / Öffentlichen Schulen

Formação profissional para obtenção de grau académico ou profissional
Berufsbildende Maßnahme zur Erlangung eines akademischen Grads oder Berufsabschlusses

Data do início / Beginn _____/_____/_____
Data do termino / Ende _____/_____/_____

Realização de estágio em / Praktikum in Empresa ou Sérvios Públicos
Öffentlichem Unternehmen oder Dienst
Empresa ou Serviços Privados
Privatem Unternehmen oder Dienst

Nome da Empresa ou Serviço / Name des Unternehmens oder Dienstes _____

Endereço completo em Angola / Vollständige Adresse in Angola _____

**A SER PREENCHIDO PELO SOLICITANTE DE VISTO DE TRATAMENTO MÉDICO
NUR BEI ANTRAG AUF VISUM FÜR MEDIZINISCHE BEHANDLUNG AUSZUFÜLLEN**

Nome da Unidade Hospital / Name der Klinik

Pública / Öffentlich Privada / Privat

Data de início de tratamento / Datum des Beginns der Behandlung ____/____/____

Data do provável termino do tratamento / Voraussichtliches Ende der Behandlung ____/____/____

INFORMAÇÕES COMPLEMENTARES / ERGÄNZENDE INFORMATIONEN

Realizou viagens para Angola
Sind Sie bereits einmal nach Angola gereist? SIM / JA NÃO / NEIN

Já obteve Cartão de Residência?
Haben Sie jemals eine Wohnsitzkarte erhalten? SIM / JA NÃO / NEIN

Já obteve visto de trabalho?
Haben Sie jemals ein Arbeitsvisum erhalten? SIM / JA NÃO / NEIN

Já lhe foi recusada a entrada em Angola?
Wurde Ihnen jemals die Einreise nach Angola verweigert? SIM / JA NÃO / NEIN

Já foi expulso de Angola?
Wurden Sie jemals aus Angola ausgewiesen oder abgeschoben? SIM / JA NÃO / NEIN

A PREENCHER PELA MISSÃO CONSULAR / VON DER KONSULARISCHEN MISSION AUSZUFÜLLEN:

Parecer do Responsável da Missão Consular

O Responsável

ASSINATURA LEGÍVEL

Data ____/____/____

A PREENCHER PELO S.M.E./ VOM S.M.E. AUSZUFÜLLEN:

Parecer do Registo de Cadastro / DDRA

O Responsável

ASSINATURA LEGÍVEL

Data ____/____/____

<p>-O visto de trabalho deve ser utilizado no prazo de sessenta dias subsequentes à data da sua concessão e permite ao seu titular múltiplas entradas e permanência até ao termo do contrato de trabalho, devendo a instituição empregadora comunicar a autoridade competente qualquer alteração na duração do contrato para efeitos do que estabelece a lei.</p> <p>- O visto de trabalho apenas permite ao seu titular, exercer a actividade profissional que justificou a sua concessão e habilita-o a dedicar-se exclusivamente ao serviço da entidade empregadora que o requereu.</p> <p>- O visto de trabalho não permite ao seu titular a fixação de residência em território nacional.</p> <p>_____</p> <p>Nº 2,3 e 5, artigo 51º da Lei 2/07 de 31 de Agosto</p> <p>-----</p> <p>- Das Arbeitsvisum muss innerhalb von einer Frist von sechzig Tagen im Anschluss an das Ausstellungsdatum eingesetzt werden und erlaubt seinem Inhaber mehrmalige Einreisen und den Aufenthalt bis zur Beendigung des Arbeitsvertrages, wobei der Arbeitgeber verpflichtet ist, der zuständigen Behörde jedwede Änderung während der Gültigkeitsdauer des Vertrages mitzuteilen, um den gesetzlichen Regelungen genüge zu tun.</p> <p>- Das Arbeitsvisum erlaubt allein seinem Inhaber, die berufliche Tätigkeit auszuüben, die der Ausstellung zugrunde lag und berechtigt ihn ausschließlich im Auftrag des Arbeitgebers, der den Antrag gestellt hat, tätig zu werden.</p> <p>- Das Arbeitsvisum berechtigt seinen Inhaber nicht, auf angolanischem Territorium seinen Wohnsitz zu nehmen.</p> <p>_____</p> <p>Nr. 2, 3 u. 5 Art. 51 Gesetz 2/07 vom 31. August</p>	<p>- O visto de fixação de residência deve ser utilizado no prazo de sessenta dias, subsequentes à sua concessão e habilita o seu titular a permanecer em território nacional por um período de cento e vinte dias, prorrogável por iguais períodos, até a decisão final do pedido de autorização de residência.</p> <p>- O visto de fixação de residência habilita o seu titular ao exercício de actividade profissional remunerada.</p> <p>_____</p> <p>Nº 2,3 e 5, artigo 51º da Lei 2/07 de 31 de Agosto</p> <p>-----</p> <p>- Das Visum zur Einrichtung eines Wohnsitzes muss innerhalb von einer Frist von sechzig Tagen im Anschluss an das Ausstellungsdatum eingesetzt werden und erlaubt seinem Inhaber den Aufenthalt im Staatsgebiet von bis zu 120 Tagen, es ist um den gleichen Zeitraum mehrfach verlängerbar, bis die endgültige Entscheidung über den Antrag auf Wohnlerlaubnis getroffen wurde.</p> <p>- Das Visum zur Einrichtung eines Wohnsitzes erlaubt seinem Inhaber, eine bezahlte Erwerbstätigkeit auszuüben.</p> <p>_____</p> <p>Nr. 2, 3 u. 5 Art. 51 Gesetz 2/07 vom 31. August</p>
<p>- O visto de permanência temporária deve ser utilizado no prazo de sessenta dias, subsequentes à sua concessão e habilita o seu titular múltiplas entradas e permanência até trezentos e sessenta e cinco dias, prorrogável sucessivamente até ao termo da razão que originou a sua concessão.</p> <p>ATT: validade do visto de permanência temporária concedido não deve ultrapassar o tempo de permanência concedido ao titular do visto de entrada que deu origem a sua concessão.</p> <p>- O visto de permanência temporária não habilita o seu titular a fixar residência em território nacional.</p> <p>_____</p> <p>Nº 2,3 e 4, artigo 53º da Lei 2/07 de 31 de Agosto</p> <p>-----</p> <p>- Das Visum für temporären Aufenthalt muss innerhalb von einer Frist von sechzig Tagen im Anschluss an das Ausstellungsdatum eingesetzt werden und erlaubt seinem Inhaber mehrmalige Einreisen und den Aufenthalt bis zu dreihundertfünfundsiebzig Tagen, es kann mehrfach verlängert werden, bis die Tatsache, die der Ausstellung zugrunde lag, entfällt.</p> <p>ACHTUNG: Die Gültigkeitsdauer des temporären Visums darf die Gültigkeitsdauer des ursprünglichen Visums nicht überschreiten, mit dem der Inhaber eingereist ist.</p> <p>- Das temporäre Visum berechtigt seinen Inhaber nicht, auf angolanischem Territorium seinen Wohnsitz zu nehmen.</p> <p>_____</p> <p>Nr. 2, 3 u. 5 Art. 53 Gesetz 2/07 vom 31. August</p>	<p>- O visto privilegiado deve ser utilizado no prazo de sessenta dias, subsequentes à sua concessão e habilita o seu titular múltiplas entradas e permanência até dois anos, prorrogável por iguais períodos de tempo.</p> <p>- No caso de o pedido ser formulado em território nacional, o visto é concedido localmente mediante declaração emitida pela entidade competente encarregue da aprovação do investimento.</p> <p>- O estrangeiro a quem for atribuído o visto privilegiado, pode quando assim o requeira, solicitar a autorização de residência.</p> <p>- Aos possuidores de visto privilegiado dos tipos A e B pode ser atribuído o título de residência nos termos do artigo 83º da Lei 2/07 de 31 de Agosto, sendo atribuído ao possuidor de visto privilegiado de tipo C, o título de residência correspondente ao artigo 82º da mesma Lei.</p> <p>_____</p> <p>Nº 2,3,4 e 5, artigo 49º da Lei 2/07 de 31 de Agosto</p> <p>-----</p> <p>- Das Visum privilegierter Personen muss innerhalb von einer Frist von sechzig Tagen im Anschluss an das Ausstellungsdatum eingesetzt werden und erlaubt seinem Inhaber mehrmaliges Einreisen und den Aufenthalt bis zu zwei Jahren, es ist um den gleichen Zeitraum mehrfach verlängerbar.</p> <p>- Wenn der Antrag auf angolanischem Staatsgebiet gestellt wird, wird das Visum durch eine Erklärung der zuständigen Einrichtung, die mit der Durchführung der Untersuchung betraut ist, vor Ort erteilt.</p> <p>- Der Ausländer, dem das Visum privilegierter Personen zugestanden wird, kann zu einem beliebigen Zeitpunkt eine Aufenthaltsberechtigung beantragen.</p> <p>- Den Inhabern der Visa privilegierter Personen des Typs A und B kann eine Aufenthaltsberechtigung nach Artikel 83 des Gesetzes 2/07 vom 31. August zugestanden werden, dem Inhaber des Visums privilegierter Personen Typ C wird eine Aufenthaltsberechtigung nach Artikel 82 desselben Gesetzes zugestanden.</p> <p>_____</p> <p>Nr. 2, 3, 4 u. 5 Art. 49 Gesetz 2/07 vom 31. August</p>
<p>- O visto de estudo deve ser utilizado no prazo de sessenta dias subsequentes à data da sua concessão e permite ao seu titular uma permanência de um ano, prorrogável por igual período, até ao termo dos estudos e serve para múltiplas entradas.</p> <p>- O visto de estudo não permite ao seu titular fixação de residência em território nacional, nem exercício de actividade remunerada, excepto para o estágio relacionado com a formação.</p> <p>_____</p> <p>Nº 2 e 3, artigo 47º da Lei 2/07 de 31 de Agosto</p>	<p>- O visto de tratamento médico deve ser utilizado no prazo de sessenta dias subsequentes à data da sua concessão e permite ao seu titular múltiplas entradas e uma permanência de cento e oitenta dias.</p> <p>- Em caso devidamente fundamentado, o visto de tratamento médico pode ser prorrogado até a conclusão do tratamento.</p> <p>- O visto de tratamento médico não permite ao seu titular o exercício de qualquer actividade laboral nem a fixação de residência.</p> <p>_____</p> <p>Nº 2,3 e 4, artigo 48º da Lei 2/07 de 31 de Agosto</p>

-
- Das Studienvisum muss innerhalb von einer Frist von sechzig Tagen im Anschluss an das Ausstellungsdatum eingesetzt werden und erlaubt seinem Inhaber einen Aufenthalt von einem Jahr, es ist um den gleichen Zeitraum bis Beendigung der Studien verlängerbar und gestattet mehrmaliges Einreisen.
 - Das Studienvisum berechtigt seinen Inhaber weder, auf angolanischem Territorium seinen Wohnsitz zu nehmen, noch eine bezahlte Tätigkeit auszuüben, es sei denn ein studiennahes Praktikum.

Nr. 2 u. 3 Art. 47 Gesetz 2/07 vom 31. August

-
- Das Visum für medizinische Behandlung muss innerhalb von einer Frist von sechzig Tagen im Anschluss an das Ausstellungsdatum eingesetzt werden und erlaubt seinem Inhaber mehrmaliges Einreisen und einen Aufenthalt bis einhundertachtzig Tagen.
 - In ordnungsgemäß begründeten Fällen kann das Visum für medizinische Behandlung bis zum Abschluss der Behandlung verlängert werden.
- Das Visum für medizinische Behandlung erlaubt seinem Inhaber weder, jedwede Arbeitstätigkeit auszuüben noch einen Wohnsitz zu begründen.

Nr. 2, 3 und 4 Art. 48 Gesetz 2/07 vom 31. August